

SONY®

4-191-888-31(1)



ICC9

FM/MW/LW CD-lejátszó

HU

Kezelési útmutató _____ HU

A bemutató (DEMO) kijelző kikapcsolásának módjáról a 4. oldalon olvashat.

CDX-GT252MP
CDX-GT250MP



Üzembe helyezési és csatlakoztatási útmutató

Figyelmeztetés

- Ez a készülék csak 12 V-os, egyenáramú, negatív földelésű üzemeltetésre alkalmas.
- Vigyázzon, hogy a vezetékek ne szoruljanak be csavar alá, és ne akadjanak bele mozgó alkatrészekbe (pl. az ülés csúszósínjébe).
- A csatlakoztatás előtt, a rövidzárlat elkerülése érdekében, kapcsolja ki a jármű gyújtását.
- A külső tápfeszültség bekötése előtt csatlakoztassa a vezetékeket ③ a készülékhez és a hangsugárgókhöz.
- **Kösse az összes földvezetékét a közös föld pontra.**
- Biztonsági okokból a szabadon maradó vezetékeket szigetelje le szigetelőszalaggal.

Megjegyzések a (sárga) tápvezetetről

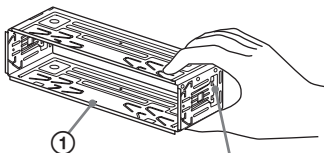
- Ha a készüléket más audioszékkel együtt csatlakoztatja, a jármű felhasznált áramkörének biztosítéka nagyobb értékű legyen, mint a csatlakoztatott készülékek biztosítékainak összesített amperértéke.
- Ha nincs megfelelő amperértékű biztosítéka a járműnek, akkor a készüléket közvetlenül az akkumulátorhoz kösse.

Alkatrész lista 1

- A listában szereplő számozás megfelel az ábrán található számozásnak.
- A rögzítőkeret ① gyárilag lett összeszerelve a készülékkel. Beszerelés előtt a kioldókulcsok ④ segítségével távolítsa el a rögzítőkeretet ①.
- A részletekről olvassa el „A külső védőkeret és a rögzítőkeret eltávolítása” című részt (4).
- A kioldókulcsokat ④ őrizze meg, mert azokra még szüksége lehet, pl. kiszereleskor.

Figyelem!

Kezelje óvatosan a rögzítőkeretet ①, hogy elkerülje az esetleges ujj sérüléseket.



Reteselő fűlek

Megjegyzés

Beszerelés előtt győződjön meg róla, hogy a rögzítőkeret ① két oldalán található reteselő fűlek 2 mm-nyire befelé hajoljanak. Amennyiben a reteselő fűlek az oldallal síkjában állnak vagy kifelé hajlanak, a készüléket nem lehet biztonságosan beszerelni, és előfordulhat, hogy kiesik a helyéből.

Csatlakoztatási példa 2

Megjegyzés (2-A)

- A földelővezetékét mindig csatlakoztassa a földelési ponthoz mielőtt az erősítőt csatlakoztatja.
- A hangjelzés csak akkor hallható, ha a készülék saját erősítőjét használja.

Hasznos tanács (2-B)

- Ha csak CD-váltót vagy más kiegészítő eszközt csatlakoztat, közvetlenül ehhez az egységhez csatlakoztassa.
- Kettőnél több CD-váltót vagy más kiegészítő eszköz csatlakoztatásához a (külön megvásárolható) XA-C40 jelforrásválasztó szükséges.

Csatlakoztatási ábra 3

A A kiegészítő erősítő AMP REMOTE IN aljzatához

Ez a csatlakozó csak erősítőkhöz használható. Más berendezések csatlakoztatása a készülék meghibásodását idézheti elő.

B Az autótелефон csatlakozóvezetékéhez

Figyelmeztetés

Ha a jármű motoros antennája nem rendelkezik csatlakozódobozzal (relével), és azt csatlakoztatja a tápvezetékekkel ③, az antenna meghibásodhat.

Megjegyzések a vezérlő- és a tápvezetésekről

- A motoros antenna vezérlővezetékében (kék) +12 V egyenáram folyik a rádió bekapcsolásakor, illetve ha bekapcsolja az AF (alternatív frekvenciák) vagy a TA (közlekedési hírek) funkciót.
- Ha az Ön járművében beépített FM, MW, LW antenna található a hátsó vagy első szélvédőn, csatlakoztassa a motoros antenna vezérlővezetékét (kék) vagy a kapcsolt tápfeszültség vezetéket (piros) a meglévő antennaerősítő csatlakozóvezékdőzéséhez. A részletekről érdeklődjön a jármű kereskedőjénél.
- Ez a készülék nem használható olyan motoros antennával, mely nem rendelkezik csatlakozódobozzal (relével).

Memória energiaellátás

Ha csatlakoztatja a sárga vezetékét, a memória a jármű gyújtáskapcsolójának kikapcsolt állapotában is kap áramot.

Megjegyzések a hangsugárgók csatlakoztatásáról

- A hangsugárgók csatlakoztatása előtt kapcsolja ki a készüléket.
- A meghibásodások elkerülése érdekében 4–8 Ω impedanciájú, és a terhelhetőségnek megfelelő hangsugárgókat csatlakoztasson.
- Ne kösse össze a hangsugárgó csatlakozóvezékdőzéseit a jármű fém karosszériájával vagy a jobboldali hangsugárgók csatlakozóvezékdőzéseit a baloldali hangsugárgó csatlakozóvezékdőzéseivel.
- Ne kösse össze a készülék földelővezetékét a hangsugárgó negatív (–) pólusú csatlakozóvezékdőzésével.
- Ne próbálja párhuzamosan kötni a hangsugárgókat.
- Kizárólag passzív hangsugárgókat használjon. Ha aktív (saját erősítővel rendelkező) hangsugárgókat csatlakoztat a hangsugárgó csatlakozóvezékdőzésekre, a készülék meghibásodhat.
- A meghibásodások elkerülése érdekében ne használja a beépített vezetékeket, ha a jobb- és a baloldali hangsugárgók közös negatív (–) vezetéket használnak.
- Ne kösse össze a készülék hangsugárgóvezetékét.

Megjegyzés a csatlakoztatásról

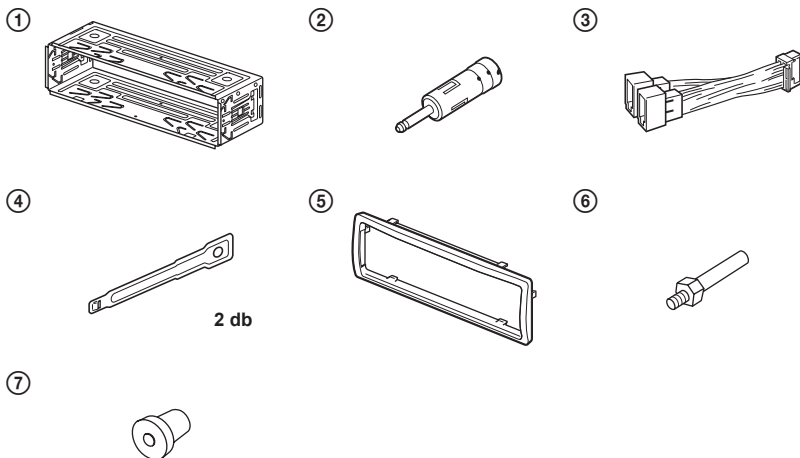
- Ha a hangsugárgók csatlakoztatása nem megfelelő, a kijelzőn a „FAILURE” (hiba) üzenet jelenik meg. Ebben az esetben ellenőrizze, hogy a hangsugárgók csatlakoztatása megfelelő-e.

Övintézkedések

- Kellő figyelemmel válassza ki a beszerelés helyét, hogy a készülék ne okozzon zavart a szokásos vezetési műveletekben.
- Kerülje a készülék poros, szennyezett, erősen rezgő vagy magas hőmérsékletű, közvetlen napfénynek kitett, hőforrásokhoz közeli környezetbe való beszerelését.
- A biztonságos és megbízható beszerelés érdekében csakis a mellékelt szerelési tartozékokat használja.

A beszerelés szöge

A beszerelés szöge ne haladja meg a 45°-ot.

1

Az ábrákon szereplő (külön megvásárolható) részegységek



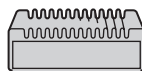
Első hangsugárzó



Aktív mélyhangsugárzó



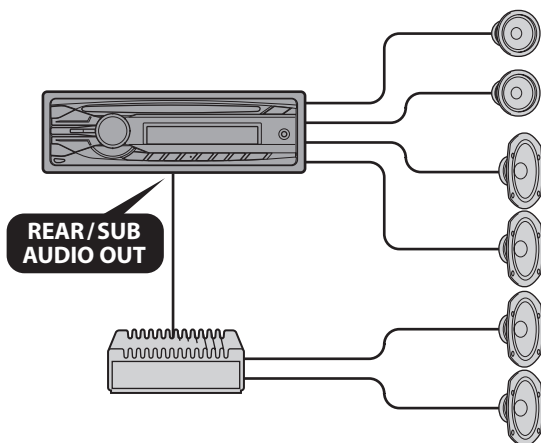
Hátsó hangsugárzó



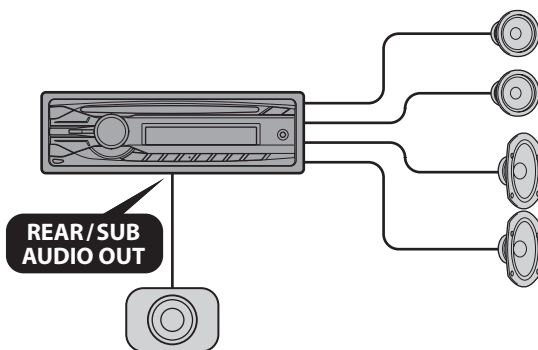
Erősítő

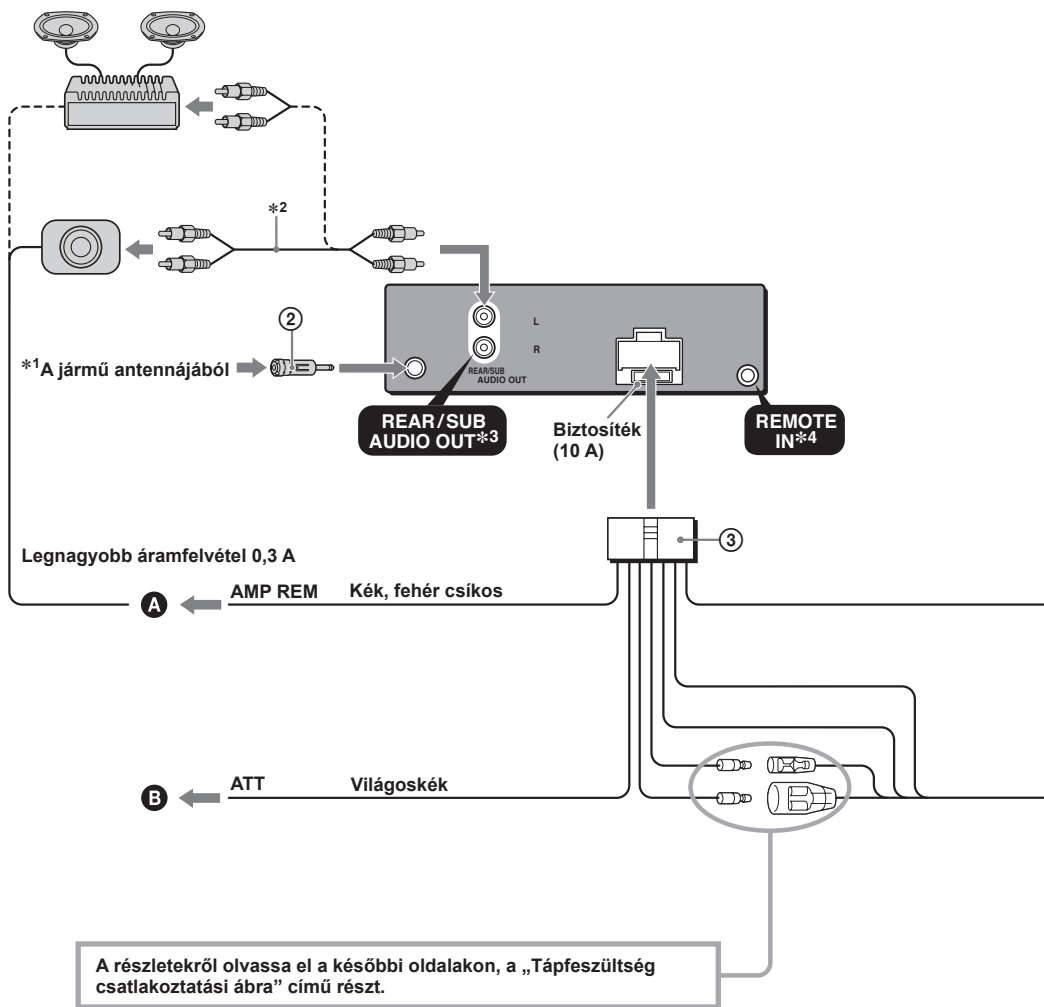
2

A



B



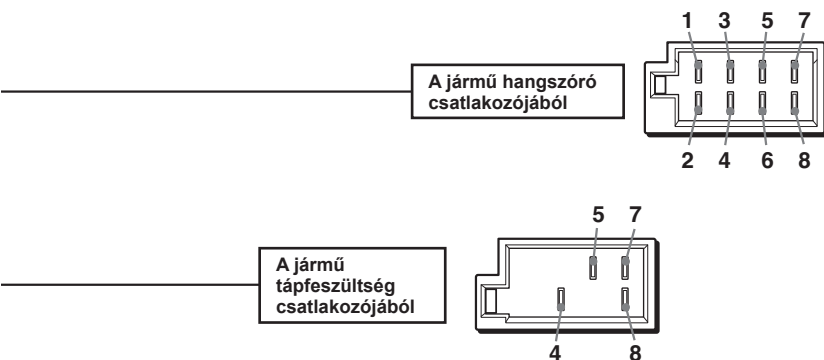


*¹ Ügyeljen az antenna helyes csatlakoztatására. Ha a jármű antennája megfelel az ISO (Nemzetközi Szabványosítási Szervezet) előírásainak, a csatlakoztatáshoz használja a mellékelt adaptert ⁽²⁾. Először a jármű antennáját csatlakoztassa az adapterhez, majd az adapter másik felét csatlakoztassa a fejegység antenna aljzatához.

*² (Külön megvásárolható) RCA csatlakozóvezeték.

*³ Az AUDIO OUT kimenet SUB vagy REAR állásba kapcsolható. A részletekkel kapcsolatban olvassa el a Kezelési Útmutató részt.

*⁴ Külön elérhető adapter szükséges lehet.



1	lila	+	jobb hátsó hangszóró	5	fehér	+	bal első hangszóró
2		-	jobb hátsó hangszóró	6		-	bal első hangszóró
3	szürke	+	jobb első hangszóró	7	zöld	+	bal hátsó hangszóró
4		-	jobb első hangszóró	8		-	bal hátsó hangszóró

A 2-es, 4-es, 6-os és 8-as negatív pólusú végződésekhöz csíkos vezeték tartozik.

4	Sárga	állandó tápfeszültség
5	Kék	motoros antenna vezérlés
7	Piros	kapcsolt tápfeszültség
8	Fekete	testelés

Az 1-es, 2-es, 3-as és 6-os állásban nincsenek érintkezők.

A rögzítőkeret eltávolítása **4**

Beszerezés előtt vegye le a rögzítőkeretet ① a készülékről.

- 1 Tolja be a kioldókulcsokat ④ a készülék és a rögzítőkeret ① közé kattanásig.
- 2 Húzza lefelé a rögzítőkeretet ①, majd húzza ki belőle a készüléket.

Beépítési példa **5**

Beszerezés a műszerfalba

Megjegyzések

- Szükség esetén hajlítsa ki a körmököt, hogy szoros illeszkedést biztosítsanak (5-2).
- Győződjön meg róla, hogy külső védőkeret (5) reteszelő fűle megfelelően illeszkedik-e a készüléken található mélyedésekbe (5-3).

Az előlap helyes levétele és visszahelyezése **6**

A készülék beszerelése előtt vegye le az előlapot.

6 -A Leválasztás

Az előlap levétele előtt kapcsolja ki a készüléket a (SOURCE/OFF) gombbal. Nyomja meg a **1** gombot, majd az előlapot maga felé húzva válassza le.

6 -B Visszahelyezés

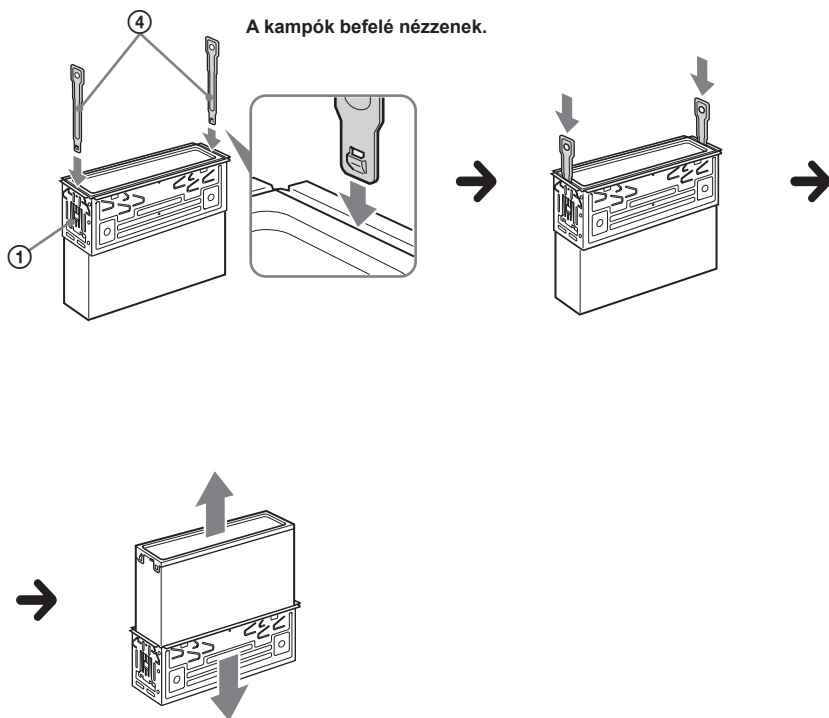
Az ábrának megfelelően illessze az előlapon található **A** nyílást a készüléken található **B** tengelyhez, majd nyomja be a baloldalon.

Figyelem: ha a jármű gyújtás-kapcsolóján nincs ACC állás!

Állítson be időértéket az Auto Off funkcióban. A beállításról részletebben a Kezelési útmutató részben olvashat.

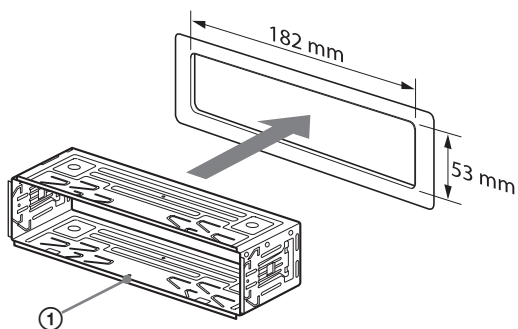
A készülék a kikapcsolás után, a beállított idő elteltével önműködően és teljesen kikapcsol, az akkumulátor lemerülésének megakadályozása érdekében.

Amennyiben nem állított be időértéket az Auto Off funkcióban, a jármű gyújtáskapcsolójával történő leállítása után tartsa nyomva a (SOURCE/OFF) gombot, amíg a kijelző ki nem kapcsol.

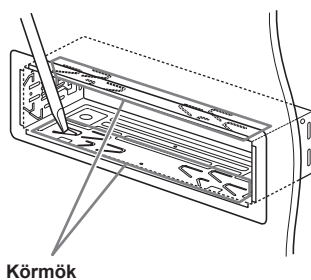


5

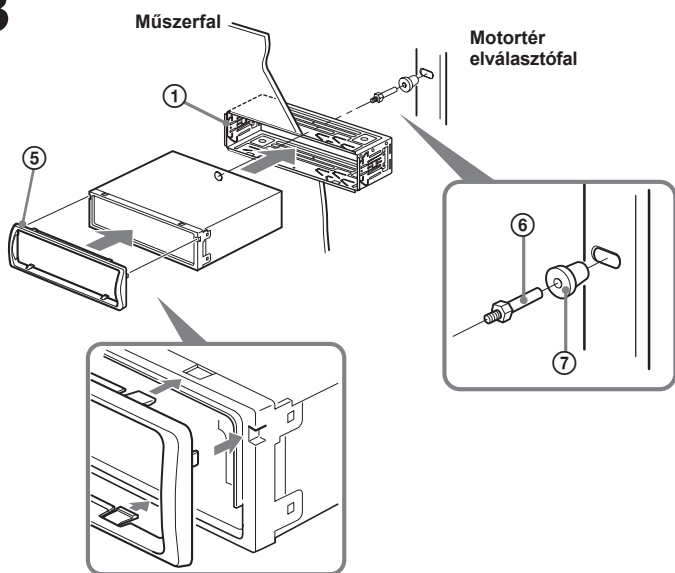
1



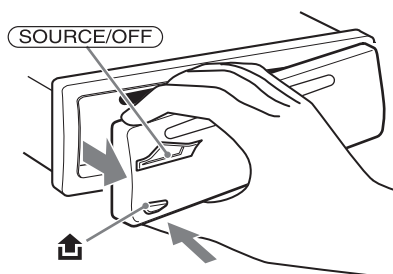
2



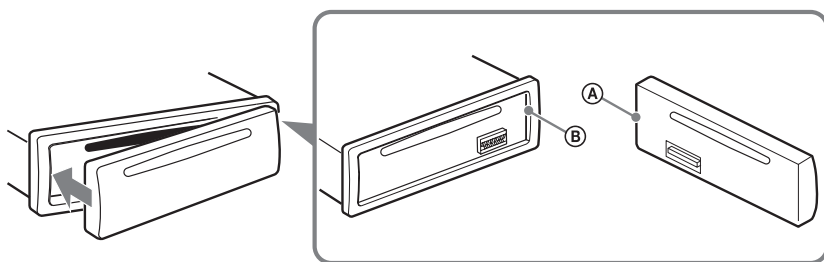
3



6 A



B

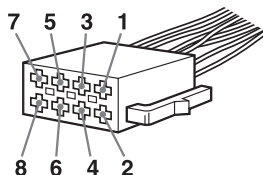


Tápfeszültség csatlakoztatási ábra

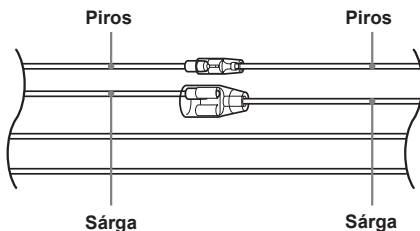
A tápfeszültség csatlakozás kialakítása járművenként eltérő lehet. Ellenőrizze járműve csatlakoztatási ábráját, hogy meggyőződhessen a helyes csatlakoztatásról. A három alaptípust az alábbi ábrák mutatják be. Előfordulhat, hogy a jármű piros és sárga tápvezetékét fel kell cserélnie.

A csatlakoztatások áttekintése és a tápvezetékek azonosítása után csatlakoztassa a készüléket a tápfeszültséghez. Ha a bekötéssel kapcsolatban olyan kérdése vagy problémája adódna, melyre nem talál választ ebben az útmutatóban, vegye fel a kapcsolatot a jármű forgalmazójával.

Külső tápfeszültség csatlakozó

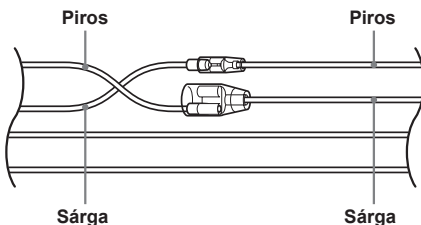


a



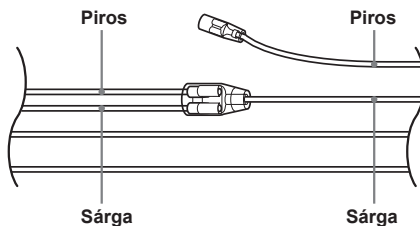
4	Sárga	folyamatos tápfeszültség	7	Piros	kapcsolt tápfeszültség
---	-------	--------------------------	---	-------	------------------------

b



4	Sárga	kapcsolt tápfeszültség	7	Piros	folyamatos tápfeszültség
---	-------	------------------------	---	-------	--------------------------

c



Kapcsolt tápfeszültség
(ACC) állás nélküli
gyújtáskapcsolóval
rendelkező jármű

A biztonság érdekében ezt a készüléket feltétlenül a műszerfalba szerelje be. A beszerelés és a csatlakoztatás módját lásd a mellékelt beszerelési/csatlakoztatási útmutatóban.

CLASS 1 LASER PRODUCT

Ez a címke a burkolat hátoldalán található.

Megjegyzés az EU irányelveket alkalmazó országok vásárlói számára

Ezt a terméket a Sony Corporation (Japán, Tokió, 1-7-1 Konan, Minato-ku) gyártotta. A termékbiztonsággal és az EMC irányelvekkel kapcsolatban a Sony Deutschland GmbH (Németország, 70327 Stuttgart, Hedelfinger Strasse 61.) a jogosult képviselő. Kérjük, bármely szervizeléssel vagy garanciával kapcsolatos ügyben, a különálló szerviz- vagy garanciadokumentumokban megadott címekhez forduljon.



Feleslegessé vált elektromos és elektronikus készülékek hulladékként való eltávolítása (használatos az Európai Unió és egyéb európai országok szelektív hulladékgyűjtési rendszereiben)

Ez a szimbólum a készüléken vagy a csomagolásán azt jelzi, hogy a terméket ne kezelje háztartási hulladékként. Kérjük, hogy az elektromos és elektronikai hulladék gyűjtésére kijelölt gyűjtőhelyen adja le. A feleslegessé vált termékének helyes kezelésével segít megelőzni a környezet és az emberi egészség károsodását, mely bekövetkezhetne, ha nem követi a hulladékkezelés helyes módját. Az anyagok újrahasznosítása segít a természeti erőforrások megőrzésében. A termék újrahasznosítása érdekében további információért forduljon a lakhelyén az illetékesekhez, a helyi hulladékgyűjtő szolgáltatóhoz vagy ahhoz az üzlethez, ahol a terméket megvásárolta.

A Microsoft, a Windows Media és a Windows logo a Microsoft Corporation védjegye vagy bejegyzett védjegye az Egyesült Államokban és/vagy más országokban.

E készülék bizonyos jellemzőit a Microsoft Corporation szellemi tulajdonjoga védi. A védett technológiák eltérő célú használata vagy terjesztése kizárólag a Microsoft vagy a Microsoft hivatalos képviselőjének engedélyével lehetséges.

Az MPEG Layer-3 hangtömörítési technológia és szabadalom felhasználása a Fraunhofer IIS és Thomson engedélyével történt.

Figyelem: ha a jármű gyújtáskapcsolóján nincs ACC állás!

Ne felejtse el beállítani az önműködő áramtalanítási (Auto Off) funkciót (11. oldal). A készülék a kikapcsolás után, a beállított idő elteltével önműködően és teljesen kikapcsol, az akkumulátor lemerülésének megakadályozása érdekében. Amennyiben nem állított be időértéket az Auto Off funkcióban, a jármű gyújtáskapcsolójával történő leállítás után tartsa nyomva a **(SOURCE/OFF)** gombot, amíg a kijelző ki nem kapcsol.

Kezdeti lépések

A lejátszható lemeztípusok	4
A bemutató kijelző kikapcsolása	4
Az óra beállítása	4
Az előlap leválasztása	5
Az előlap visszaillesztése	5

A kezelőszervek és az alpműveletek

Készülék	6
----------------	---

Rádió

Rádióadók tárolása és kiválasztása	8
Önműködő tárolás — BTM	8
Kézi tárolás	8
A memóriában tárolt állomások előhívása	8
Önműködő hangolás	8
RDS	8
Áttekintés	8
Az AF és a TA funkció használata	9
A műsortípus (PTY) kiválasztása	9
A pontos idő (CT) beállítása	9

CD

Kijelzett elemek	10
Ismétléses és véletlen sorrendű lejátszás ..	10

Egyéb funkciók

A hangjellemzők beállítása	10
A különböző hangjellemzők beállítása — BAL, FAD, SUB	10
A hangszín beállítása — EQ3	10
A menüpontok beállítása — SET	11
Külső készülék használata	11
Külső audiokészülék	11
RM-X114 Card remote commander	12

További információk

Óvintézkedések	13
Megjegyzések a lemezek használatához	13
Az MP3, WMA fájlok lejátszási sorrendje	13
Az MP3 fájlokról	13
A WMA fájlokról	13
Karbantartás	14
A készülék kiszerelése	15
Minőségtanúsítás	15
Hibaelhárítás	16
Hibakijelzések, üzenetek	17

Kezdeti lépések

A lejátszható lemeztípusok

A készülékkel lejátszhatja a CD-DA (CD-TEXT lemezeket is beleértve), valamint az (MP3, WMA fájlokat tartalmazó (13. oldal)) CD-R, CD-RW lemezeket.

Lemez típusa	Felirat a lemezen	
CD-DA		
MP3 WMA	 	 

A bemutató kijelző kikapcsolása

Kikapcsolhatja a bemutató funkciót, mely a készülék kikapcsolt állapotában látható a kijelzőn.

- 1 Nyomja meg és tartsa nyomva a hangerőszabályzót.**
Megjelenik a beállítás menü.
- 2 A hangerőszabályzó forgatásával válassza ki a „DEMO” beállítást, majd nyomja meg.**
- 3 A hangerőszabályzó forgatásával válassza ki a „DEMO-OFF” beállítást, majd nyomja meg.**
A beállítás megtörtént.
- 4 Nyomja meg a  (BACK) gombot.**
A kijelző visszatér az alapértelmezett rádióvételi, lejátszási képernyőre.

Az óra beállítása

A pontos idő kijelzése 24 óra/nap rendszerben történik.

- 1 Nyomja meg és tartsa nyomva a hangerőszabályzót.**
Megjelenik a beállítás menü.
- 2 A hangerőszabályzó forgatásával válassza ki a „CLOCK-ADJ” beállítást, majd nyomja meg.**
Az órakijelzés villog.
- 3 A hangerőszabályzó forgatásával állítsa be az órát és a percet.**
A beírási pozíció mozgatásához használja a (SEEK) +/- gombot.
- 4 A perc beállítása után nyomja meg a hangerőszabályzót.**
A beállítás befejeződik, és az óra működni kezd.

Az óra megjelenítéséhez nyomja meg a  gombot. Az előző kijelzésre a  gombbal kapcsolhat vissza.

Hasznos tudnivaló

Az óra önműködően is beállítható az RDS szolgáltatás használatával (9. oldal).

Az előlap leválasztása

A készülék előlapja a lopás megelőzése érdekében leválasztható.

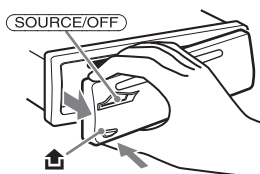
Figyelmeztető hangjelzés

A készülék figyelmeztető hangjelzést ad, ha a jármű gyújtáskapcsolójával leállította a motort (OFF állás), de nem távolította el az előlapot. A hangjelzés csak akkor hallható, ha a készülék saját erősítőjét használja.

1 Tartsa nyomva a SOURCE/OFF gombot.

A készülék kikapcsol.

2 Nyomja meg a gombot, és húzza maga felé az előlapot.

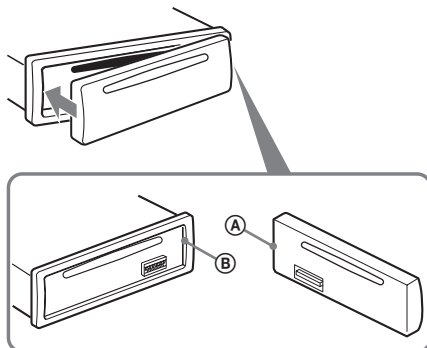


Megjegyzések

- Ne ejtse le és ne nyomja meg erősen az előlapot, illetve a kijelzőt.
- A leválasztott előlapot ne tegye ki magas hőmérsékletnek vagy páratartalomnak. Ne hagyja az előlapot a tűző napon parkoló járműben, a műszerfalon vagy a kalaptartón.

Az előlap visszaillesztése

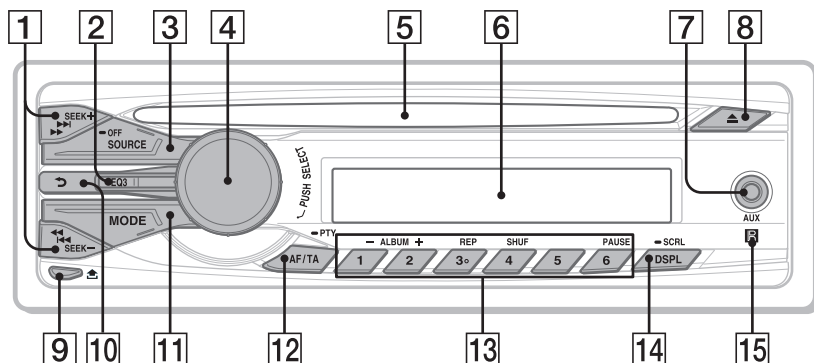
Az ábra szerint illessze az előlap (A) részét a készülék (B) részéhez, majd óvatosan nyomja a helyére az előlap bal oldalát.



Megjegyzés

Ne helyezzen semmilyen tárgyat az előlap belső oldalára.

Készülék



Ebben a fejezetben a készülék kezelőszerveinek elhelyezkedését és alapfunkcióit ismertetjük. A részletekért lapozzon a feltüntetett oldalra.

1 SEEK +/- gombok

Rádió:

Rádióállomások önműködő keresése (nyomja meg); kézi állomáskeresés (nyomja meg és tartsa nyomva).

CD:

Műsorszámok átugrása (egyszeri megnyomás); műsorszámok folyamatos átugrása (nyomja meg, majd 1 másodpercen belül nyomja meg ismét, és tartsa nyomva); gyorskeresés előre, hátra (tartsa nyomva).

2 EQ3 (hangszínszabályzó) gomb 10. oldal

Hangzástípus kiválasztása (XPLD, VOCAL, EDGE, CRUISE, SPACE, GRAVITY, CUSTOM vagy OFF).

3 SOURCE/OFF gomb

A készülék bekapcsolása, műsorforrás-választás (rádió, CD, AUX).

A kikapcsoláshoz tartsa nyomva 1 másodpercig.

Ha legalább 2 másodpercig nyomva tartja, a készülék kikapcsol, és a kijelző kialszik.

4 Hangerőszabályzó, kiválasztó gomb

A hangerő beállítása (forgatás); menüelemek kiválasztása (benyomás és forgatás).

5 Lemezbetöltő nyílás

A lemez behelyezése (feliratos oldallal felfelé) után a lejátszás önműködően elindul.

6 Kijelző

7 AUX bemenet 11. oldal

Hordozható audioeszköz csatlakoztatása.

8 ▲ (lemez kiadó) gomb

A lemez kivétele.

9 ▲ (előlap leválasztó) gomb 5. oldal

10 ↶ (BACK) gomb

Visszatérés az előző kijelzéshez.

11 MODE gomb 8. oldal

Hullámsáv választás (FM/MW/LW).

12 AF (alternatív frekvenciák)/TA (közlekedési hírek)/PTY (műsortípus) gomb 9. oldal

Az AF és TA beállítása (megnyomás); a PTY kiválasztása (nyomva tartás) RDS használata esetén.

13 Számgombok

Rádió:

Tárolt rádióállomások behívása (megnyomás);
rádióállomások tárolása (nyomva tartás).

CD:

①/②: **ALBUM -/+** (MP3, WMA
lejátszás közben)

Albumok léptetése (megnyomás); albumok
folyamatos léptetése (nyomva tartás).

③: **REP*** 10. oldal

④: **SHUF** 10. oldal

⑥: **PAUSE**

A lejátszás szüneteltetése. A
folytatáshoz nyomja meg újból.

14 DSPL (kijelzés), SCRL (görgetés) gomb 8., 10. oldal

A kijelzett elemek kiválasztása (nyomja
meg); a kijelző fényerejének beállítása
(nyomja meg és tartsa nyomva).

15 Távvezérlés érzékelő

* A gombon tapintható pont található.

Rádió

Rádióadók tárolása és kiválasztása

Figyelem!

Vezetés közben, a balesetek megelőzése érdekében használja a BTM hangolási üzemmódot.

Önműködő tárolás — BTM

- 1 A **(SOURCE/OFF)** gomb ismételt megnyomásával kapcsoljon „TUNER” üzemmódba.

Ha egy másik hullámsávra kíván kapcsolni, nyomja meg többször a **(MODE)** gombot. Az alábbi hullámsávok közül választhat: FM1, FM2, FM3, MW vagy LW.

- 2 Nyomja meg és tartsa nyomva a hangerőszabályzót.

Megjelenik a beállítás menü.

- 3 A hangerőszabályzó forgatásával válassza ki a „BTM” beállítást, majd nyomja meg.

A készülék a frekvenciaérték sorrendjében tárolja az állomásokat a memóriagombokon. A tárolás befejezését egy sípjel jelzi.

Kézi tárolás

- 1 Amikor a tárolni kívánt állomás műsorát hallja, tartsa nyomva a memóriagombok **(1)–(6)** egyikét a „MEMORY” üzenet megjelenéséig.

Megjegyzés

Ha egy memóriahelyen tárolunk egy állomást, az adott memóriahelyen előzőleg tárolt állomás törlődik.

Hasznos tudnivaló

Ha RDS állomást tárol, az AF/TA funkció beállítása is tárolódik (9. oldal).

A memóriában tárolt állomások előhívása

- 1 Válassza ki a kívánt hullámsávot, majd nyomja meg a megfelelő memóriagombot **(1)–(6)**.

Önműködő hangolás

- 1 Válassza ki a kívánt hullámsávot, majd nyomja meg a **(SEEK) +/-** gombot a keresés elindításához.

Ha a készülék megtalál egy állomást, a hangolás leáll. Ismételje a műveletet a keresett állomás megtalálásáig.

Hasznos tudnivaló

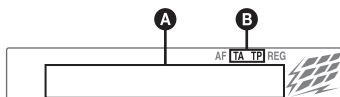
Ha ismeri a behangolni kívánt állomás vételi frekvenciáját, tartsa nyomva a **(SEEK) +/-** gombot, amíg megközelíti a kívánt frekvenciát, majd a **(SEEK) +/-** gomb többszöri megnyomásával végezze el a finomhangolást (kézi hangolás).

RDS

Áttekintés

A rádiós adatrendszer (RDS) szolgáltatással rendelkező FM rádióállomások nem hallható digitális információkat sugároznak a szokásos rádióműsor mellett.

Kijelzett elemek



- A** Frekvencia*1 (műsornév), memóriahely száma, óra, RDS adatok.

- B** TA/TP*2

1 RDS állomások vétele közben a „” szimbólum látható a frekvenciajelzéstől balra.

*2 Közlekedési hírek vétele közben a „TA” jelzés villog. Ha közlekedési híreket is sugárzó állomást hallgat, a „TP” világít.

Az **A** kijelzések módosításához nyomja meg a **(DSPL)** gombot.

RDS funkciók

Ez a készülék az alábbi önműködő RDS szolgáltatásokat használja:

AF (alternatív frekvenciák)

A rádió mindig a hallgatott állomásnak az adott területen legerősebb jelű frekvenciájára hangol. Hosszú utazások közben nem kell többször kézzel újrahangolni az adott állomást, mert a készülék mindig a legerősebb jelet választja ki.

TA (közlekedési hírek)/**TP** (közlekedési híreket is sugárzó adók)

Az adott pillanatban elhangzó közlekedési hírekre vagy állomásokra kapcsolhat. Amikor a készülék átkapcsol a közlekedési hírekre, a pillanatnyi műsorforrás műsora megszakad.

PTY (műsörtípusok)

A pillanatnyi műsor típusát jelzi. Az állomások között műsörtípus szerint is kereshet.

CT (pontos idő)

Az RDS információkkal együtt sugárzott CT adatok (idő) használatra.

Megjegyzések

- Az országtól vagy területtől függően nem minden RDS funkció érhető el.
- Az RDS nem működik megfelelően, ha a jel gyenge, vagy a behangolt állomás nem sugároz RDS-jeleket.

Az AF és a TA funkció használata

- 1 Nyomja meg az **(AF/TA)** gombot többször, a kívánt funkció megjelenéséig.

Kiválasztás	Funkció
AF-ON	Az AF bekapcsolása, a TA kikapcsolása.
TA-ON	A TA bekapcsolása, az AF kikapcsolása.
AF, TA-ON	Az AF és TA bekapcsolása.
AF, TA-OFF	Az AF és a TA kikapcsolása.

RDS állomások tárolása AF és TA beállítással

Az RDS állomásokat az AF/TA beállítással együtt is tárolhatja. Ha a BTM funkciót használja, a készülék azonos AF/TA beállításokkal tárolja az RDS állomásokat. Kézi tárolás esetén mindegyik RDS és nem RDS állomásra külön is beállíthatja az egyes funkciókat (AF/TA).

- 1 Válassza ki a kívánt AF/TA beállítást, majd tárolja az állomásokat a BTM funkcióval vagy kézi hangolással.

Rendkívüli közlemények vétele

Ha az AF vagy TA funkció be van kapcsolva, a készülék önműködően átkapcsol arra az állomásra, ahol rendkívüli közlemény beolvasása történik (a pillanatnyi műsorforrás műsora megszakad).

Hasznos tudnivaló

Ha közlekedési információk közben beállítja a hangerőt, a készülék tárolja azt a memóriában, és legközelebb a közlekedési információ azonos hangerővel lesz hallható, függetlenül az éppen beállított hangerőtől.

Regionális műsor hallgatása — REGIONAL

Ha az AF funkció be van kapcsolva: a gyári beállítás szerint a készülék nem kapcsol át egy másik, jobb minőségben fogható regionális műsorra az adott körzetben.

Ha elhagyja az adott regionális műsor vételi körzetét, válassza ki a „REGIONAL-OFF” beállítást FM vétel közben (11. oldal).

Megjegyzés

Ez a funkció Nagy-Britanniában és néhány további országban nem használható.

A műsortípus (PTY) kiválasztása

- 1 FM-műsor hallgatása közben tartsa nyomva az **(AF/TA)** (PTY) gombot.



A pillanatnyi műsortípus neve megjelenik a kijelzőn, ha az állomás sugároz PTY adatokat is.

- 2 A hangerőszabályzó forgatásával válassza ki a kívánt műsortípust, majd nyomja meg.

A készülék megkezdje a kiválasztott típusú műsort sugárzó állomás keresését.

Műsortípusok

NEWS (hírek), **AFFAIRS** (köztemák), **INFO** (információk), **SPORT** (sport), **EDUCATE** (oktatás), **DRAMA** (rádiójátékok), **CULTURE** (kultúra), **SCIENCE** (tudomány), **VARIED** (egyéb), **POP M** (népszerű zene), **ROCK M** (rockzene), **EASY M** (szórakoztató zene), **LIGHT M** (közkezdvelt klasszikus zene), **CLASSICS** (komolyzene), **OTHER M** (egyéb zenei műsor), **WEATHER** (időjárás), **FINANCE** (pénzügyi hírek), **CHILDREN** (gyermekműsor), **SOCIAL A** (társadalmi ügyek), **RELIGION** (vallás), **PHONE IN** (telefonos műsor), **TRAVEL** (utazás), **LEISURE** (szórakozás), **JAZZ** (dzsessz), **COUNTRY** (country zene), **NATION M** (nemzeti zene), **OLDIES** (régi slágerek), **FOLK M** (népzene), **DOCUMENT** (dokumentum műsor)

Megjegyzés

E funkció nem működik azokban az országokban vagy régiókban, ahol a PTY információk nem állnak rendelkezésre.

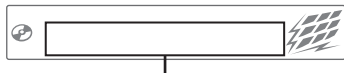
A pontos idő (CT) beállítása

- 1 Válassza ki a „CT-ON” opciót a menüben (11. oldal).

Megjegyzések

- Előfordulhat, hogy a CT funkció akkor sem működik, ha éppen RDS állomást hallgat.
- Lehet némi eltérés a valós, és a CT funkció által beállított idő között.

Kijelzett elemek



Műsorszám címe*¹, lemez/előadó neve*¹, előadó neve*¹, album száma*², album neve*¹, műsorszám száma, eltelt játékidő, óra.

*¹ A CD-TEXT, MP3, WMA információ megjelenik.

*² Az albumnév csak akkor jelenik meg, ha kiválaszt egy másik albumot.

A kijelzések módosításához nyomja meg a **(DSPL)** gombot.

Hasznos tudnivaló

A lemez típusától, a felvételi formátumtól és a beállításoktól függően a kijelzett elemek változhatnak. Az MP3, WMA részleteit lásd a 13. oldalán.

Ismétléses és véletlen sorrendű lejátszás

- 1 Lejátszás közben nyomja meg a **(3)** (REP) vagy **(4)** (SHUF) gombot, míg a kívánt funkció meg nem jelenik.

Kiválasztás	Lejátszási mód
↶ TRACK	Műsorszámismétlés.
↶ ALBUM*	Albumismétlés.
SHUF ALBUM*	Album lejátszása véletlen sorrendben.
SHUF DISC	Lemez lejátszása véletlen sorrendben.

* MP3, WMA lejátszásakor.

Ha normál lejátszási üzemmódba kíván visszakapcsolni, válassza az „↶ OFF” vagy a „SHUF OFF” kijelzést.

Egyéb funkciók

A hangjellemzők beállítása

A különböző hangjellemzők beállítása — BAL, FAD, SUB

Módosíthatja a balanszot, a fader beállítását, illetve a mélyhangsugárzó hangerejét.

- 1 A hangerőszabályzó gomb többszöri megnyomásával válassza ki a „BAL”, a „FAD” vagy a „SUB” funkciót.

A kijelzések az alábbi sorrendben jelennek meg:

LOW*¹ → **MID***¹ → **HI***¹ →

BAL (bal-jobb) → **FAD** (elől-hátul) → **SUB** (mélyhangsugárzó hangereje)*² → **AUX***³.

*¹ Ha az EQ3 funkciót bekapcsolta (10. oldal).

*² Ha az audiokimenet beállítása „SUB-OUT” (10. oldal).

A leghalkabb beállításnál megjelenik az „ATT”, és az érték 21 fokozatban állítható be.

*³ Ha az AUX funkciót bekapcsolta (11. oldal).

- 2 A hangerőszabályzó forgatásával állítsa be a kiválasztott hangjellemzőt.

- 3 Nyomja meg a **↶ (BACK)** gombot.

A kijelző visszakapcsol a normál lejátszásnak vagy rádióvételnek megfelelő üzemmódba, és a beállítás tárolódik.

A hangszín beállítása — EQ3

Az EQ3 menüpont „CUSTOM” pontjában létrehozhatja az Önnek leginkább megfelelő hangzsképeket.

- 1 Válassza ki a műsorforrást, majd az **(EQ3)** gomb ismételt megnyomásával válassza ki a „CUSTOM” menüt.

- 2 A hangerőszabályzó többszöri megnyomásával válasszon a „LOW”, „MID” vagy „HI” beállítás közül.

- 3 A hangerőszabályzó forgatásával állítsa be a kiválasztott hangjellemzőt.

A hangerő 1 dB-es lépésekben állítható be a -10 dB–10 dB tartományban.



Ha több műsorszámot is szeretne beprogramozni, ismételje meg a 2–3. lépéseket. Ha vissza kíván térni a gyári beállításához, tartsa nyomva a hangerőszabályzót a beállítás befejezése előtt.

- 4 Press **↶ (BACK)**.

A kijelző visszakapcsol a normál lejátszásnak vagy rádióvételnek megfelelő üzemmódba, és a beállítás tárolódik.

Hasznos tudnivaló

Más jellegű hangzsképeket is beállíthat.

A menüpontok beállítása — SET

1 Nyomja meg és tartsa nyomva a hangerőszabályzót.

Megjelenik a beállítás menü.

2 A hangerőszabályzó forgatásával válassza ki a kívánt beállítást, majd nyomja meg.

3 A hangerőszabályzóval válassza ki a beállítást, majd nyomja meg.*

A beállítás megtörtént.

4 Nyomja meg a **↶(BACK)** gombot.

A kijelző visszatér az alapértelmezett rádióvételi, lejátszási képernyőre.

* A **CLOCK-ADJ** és a **BTM** beállításokhoz a 4-es lépés nem szükséges.

Megjegyzés

A megjelenített opciók műsorforrásként és menüpontként eltérőek lehetnek.

Az alábbi menüpontok beállításait módosíthatja (a részleteket lásd a hivatkozott oldalakon):

CLOCK-ADJ (óra-beállítás) (4. oldal)

CT (pontos idő)

A CT funkció használata: „ON”, „OFF” (8., 9. oldal).

BEEP

Hangjelzés be-, kikapcsolása: „ON”, „OFF”.

AUX-A*¹ (AUX Audio)

Az AUX műsorforrás kijelzés be-, kikapcsolása: „ON”, „OFF” (11. oldal).

AUTO OFF (önműködő áramtalanítás)

A beállított időtartam letelte után a kikapcsolt készülék önműködő áramtalanítása: „NO”, „30S (másodperc)”, „30M (perc)”, „60M (perc)”.

REAR/SUB*¹

A hangkimenet kiválasztása: „REAR-OUT” (végerősítő), „SUB-OUT” (mélysugárzó).

DEMO (bemutató)

A bemutató használata: „ON”, „OFF”.

DIMMER (háttérfényerő)

A kijelző fényerejének beállítása: „ON”, „OFF”.

M.DISPLAY (mozgó kijelzési mód)

– „ON”: a mozgó mintázat bekapcsolása.
– „OFF”: a mozgó kijelzési mód kikapcsolása.

AUTO SCR (önműködő görgetés)

Hosszú kijelzések önműködő görgetése: „ON”, „OFF”.

LOCAL (vételi érzékenység)

– „ON”: csak a jól fogható rádióadók behangolása.
– „OFF”: normál vételi mód.

MONO*² (mono vételi mód)

Gyenge FM vétel esetén a mono vételi mód javítja a hangminőséget: „ON”, „OFF”.

REGIONAL*² (regionális műsor)

A vétel korlátozása az adott körzetre: „ON”, „OFF” (9. oldal).

LPF*³ (aluláteresztő szűrő)

A mélyhangsugárzó levágási frekvenciájának beállítása: „OFF”, „80Hz”, „100Hz”, „120Hz”, „140Hz”, „160Hz”.

SW PHASE*³ (mélysugárzó fázis)

A mélysugárzó fázisának kiválasztása: „SUB NORM”, „SUB REV”.

HPF (felüláteresztő szűrő)

Az első, hátsó hangsugárzók levágási frekvenciájának beállítása: „OFF”, „80Hz”, „100Hz”, „120Hz”, „140Hz”, „160Hz”.

LOUDNESS (fiziológiai hangerő)

Alacsony hangerőnél a mély- és magas hangok erősítése: „ON”, „OFF”.

BTM (8. oldal)

*¹ A készülék kikapcsolt állapotában.

*² FM vételi üzemmódban.

*³ Ha az audiokimenet beállítása „SUB-OUT”.

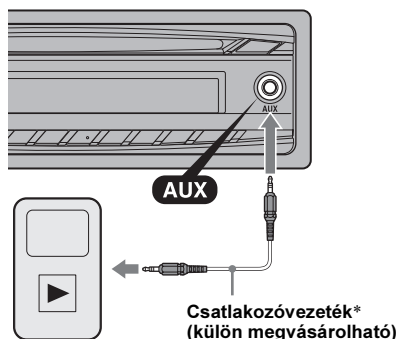
Külső készülék használata

Külső audiokészülék

A készülék AUX bemenetéhez (sztereó minijack) hordozható audioeszközt csatlakoztathat, majd a megfelelő műsorforrás kiválasztása után a külső eszköz műsorát a jármű hangszóróin keresztül hallgathatja. A készülék és a külső audioeszköz hangerőkülönbsége kiegyenlíthető. Kövesse az alábbi eljárást:

Hordozható audioeszköz csatlakoztatása

- 1 Kapcsolja ki a hordozható audioeszközt.
- 2 Csökkentse le a készülék hangerejét.
- 3 Csatlakoztassa az eszközt a készülékhez.



* Egyenes dugasszal ellátott vezetékét használjon.

Állítsa be a hangerőszintet.

A lejátszás megkezdése előtt állítsa be a csatlakoztatott audioeszköz hangerejét.

- 1 Csökkentse le a készülék hangerejét.
- 2 A **(SOURCE/OFF)** gombbal válassza ki az „AUX” kijelzést.
A „FRONT IN” megjelenik.
- 3 Indítsa el a lejátszást a hordozható audioeszközön, közepes hangerővel.
- 4 Állítsa be a szokásos hangerőszintet a készüléken.
- 5 Nyomja meg többször a hangerőszabályzót az „AUX” kijelzés megjelenítéséhez, majd a hangerőszabályzóval állítsa be a jelszintet (–8 dB–+18 dB).

• **↑/↓ (DISC*/PRESET +/-) gombok**

A CD vezérlése, funkciója ugyanaz, mint az **①/② (ALBUM -/+)** gomboknak a készüléken.

• **ATT (némítás) gomb**

A hang némítása. A némítás kikapcsolásához nyomja meg újból.

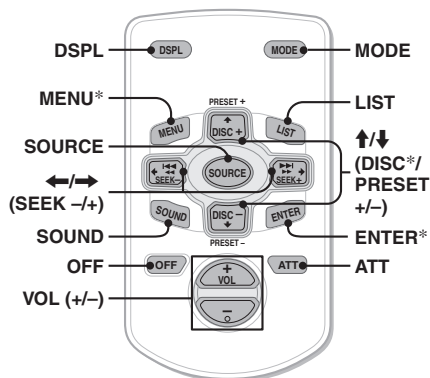
* Ezen a készüléken nem lehetséges.

Megjegyzés

Ha a készüléket kikapcsolja, és a kijelzőről eltűnik minden kijelzés, a távvezérlővel csak akkor lehet működtetni a készüléket, ha előbb bekapcsolja a rendszert a **(SOURCE/OFF)** gombbal, vagy egy lemez behelyezésével aktiválja azt.

Az RM-X114 távvezérlő

A távvezérlő és a készülék azonos elnevezésű gombjai ugyanazt a funkciót vezérlik a készüléken.



A készülék egyes funkcióinak működtetése a távvezérlővel eltérően történik, mint a készülék kezelőszerveivel. Ezek a következők:

• **DSPL (kijelző) gomb**

A kijelzések beállítása.

• **SOURCE gomb**

Bekapcsolás; műsorforrás kiválasztás (rádió/CD/AUX).

• **←/→ (SEEK +/-) gombok**

Rádió/CD működtetése ugyanúgy, mint a készülék (SEEK) +/- gombjával.

• **SOUND gomb**

Funkciója ugyanaz, mint a készülék kiválasztó gombjáié.

• **OFF gomb**

Kikapcsolás; a műsorforrás leállítása.

• **LIST gomb**

Műsörtípus választás RDS adók esetén.

További információk

Övintézkedések

- Ha járműve a tűző napon parkolt, várja meg, amíg a készülék kellő mértékben lehűl.
- A motoros antenna önműködően kitolódik.

Páralelcsapódás

Ha páralelcsapódás fordul elő a készülék belsejében, vegye ki a lemezt és várjon kb. 1 órát, amíg a készülék kiszárad; ellenkező esetben üzemzavar fordulhat elő.

A kiváló hangminőség megőrzése

Ne öntsön folyadékot a készülékre vagy a lemezekre.

Megjegyzések a lemezek használatához

- Ne tegye ki a lemezeket közvetlen napsugárzásnak vagy hőnek (mint például fűtőtest), és ne hagyja napon parkoló járműben, mert a jármű belső terének hőmérséklete jelentősen megnőhet.
- Lejátszás előtt tisztítsa meg a lemezt egy tisztítókendővel, középről sugarír irányban kifelé haladva. A tisztításhoz ne használjon benzint, higítót, vagy háztartási tisztítószeret.
- Ez a készülék olyan lemezek lejátszására alkalmas, melyek megfelelnek a Compact Disc-re (CD) vonatkozó szabvány előírásainak. A DualDisc lemezek, és egyes másolásvédelemmel ellátott zenei lemezek nem felelnek meg a CD-szabványnak, ezért ezzel a készülékkel nem lehet lejátszani azokat.
- **NEM SZABAD lejátszani a készülékkel az alábbi lemezeket**
 - Lemez, melyen ragasztószalag, papír vagy ragasztómaradvány van. Az ilyen lemez üzemzavart okozhat, illetve a lemez sérülhet.
 - Nem szabványos alakú lemezek (pl. kártya, szív, csillag stb.). Ne próbáljon meg ilyen lemezt lejátszani, mert a készülék károsodhat.
 - 8 cm-es lemezek.

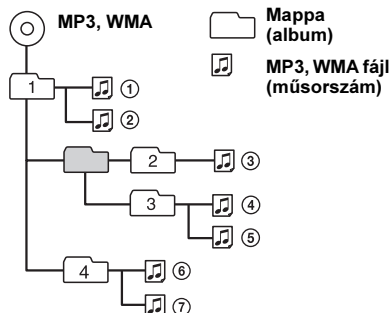


A CD-R, CD-RW lemezekről

- Legnagyobb mennyiségek: (csak CD-R, CD-RW)
 - mappák (albumok): 150 (beleértve a gyökérkönyvtárat is),
 - fájlok (műsorszámok) és mappák: 300 (ha a mappa vagy fájl neve több karaktert tartalmaz, az érték kisebb lehet, mint 300),
 - a mappa, fájlnev megjeleníthető karaktereinek száma: 32 (Joliet) vagy 64 (Romeo).
- Ha egy lemez CD-DA menettel kezdődik, akkor azt CD-DA lemezként ismeri fel a készülék, és a lejátszás a következő menet eléréséig folytatódik.
- **NEM LEHET lejátszani a készülékkel az alábbi lemezeket**
 - Gyenge felvételi minőségű CD-R, CD-RW lemezek.
 - Nem kompatibilis eszközzel készített CD-R, CD-RW lemezek.
 - Nem megfelelően lezárt CD-R, CD-RW lemezek.

– CD-R, CD-RW lemezek, melyek nem zenei CD formátumban vagy nem az ISO 9660 1. szint/2. szint, Joliet/Romeo vagy többmenetes formátumban rögzített MP3 lemezek.

Az MP3, WMA fájlok lejátszási sorrendje



Az MP3 fájlokról

- Az MP3 (MPEG 1 Audio Layer-3) egy szabványos technológia a hang tömörítésére. A tömörített audio CD-adatok mérete az eredetinek körülbelül 1/10-ed része lesz.
- Az ID3 mező 1.0, 1.1, 2.2, 2.3 és 2.4 verziója csak az MP3 fájlokra érvényes. Az ID mező 15/30 karakter (1.0 és 1.1) vagy 63/126 karakter (2.2, 2.3 és 2.4) hosszúságú lehet.
- MP3 fájl elnevezésekor mindig adja a fájlnevhez a „mp3” kiterjesztést.
- Ha egy VBR (változó bitsűrűségű) MP3 fájlt játszik le, vagy gyorskeresést végez előre vagy hátra, az eltelt játékidő kijelzése pontatlan lehet.

Megjegyzés

Ha nagy bitsűrűségű (pl. 320 kbps) MP3 fájlt játszik le, a lejátszás szaggatottá válhat.

A WMA fájlokról

- A WMA (Windows Media Audio) egy szabványos technológia a hang tömörítésére. A tömörített audio CD-adatok mérete az eredetinek körülbelül 1/22-ed* része lesz.
- A WMA mező hossza 63 karakter.
- WMA fájl elnevezésekor mindig adja a fájlnevhez a „wma” kiterjesztést.
- Ha egy VBR (változó bitsűrűségű) WMA fájlt játszik le, vagy gyorskeresést végez előre, hátra, az eltelt játékidő kijelzése pontatlan lehet.

* Csak 64 kbps bitsűrűség esetén.

Megjegyzés

Az alábbi WMA fájlok lejátszása nem támogatott:

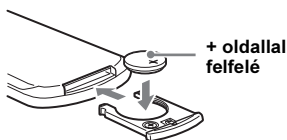
- veszteségmentes tömörítéses,
- másolásvédelemmel ellátott.

Ha a készülékkel kapcsolatban bármilyen olyan kérdése vagy problémája merül fel, melyre nem kap választ ebben az útmutatóban, keresse fel a vásárlás helyét.

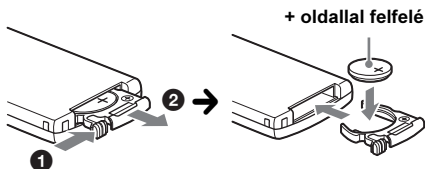
Karbantartás

A lítium elem cseréje a távvezérlőben

Átlagos használat mellett a lítium elem kb. 1 évig működteteti a távvezérlőt. (A körülményektől függően előfordulhat, hogy csak rövidebb ideig.) Amikor az elem kezd kimerülni, a kártya-távvezérlő hatótávolsága csökken. Cserélje ki az elemet egy új, CR2025 típusú lítium gomelemre. A tűz- és robbanásveszély elkerülése érdekében csak a megadott típusú elemet használja.



+ oldallal felfelé



+ oldallal felfelé

Megjegyzések a lítium elemmel kapcsolatban

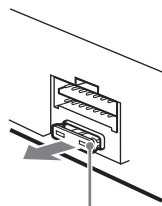
- Tárolja olyan helyen az elemet, ahol a gyermekek nem férhetnek hozzá. Ha a gyermek lenyelné az elemet, azonnal forduljon orvoshoz.
- A megfelelő érintkezés érdekében törölje meg az elemet egy száraz ruhával.
- Ügyeljen rá, hogy az elemet helyes polaritással helyezze a készülékbe.
- Rövidzár elkerülése érdekében ne fogja meg az elemet fém csipesszel.
- Ne tegye ki az elemeket magas hőmérséklet, például közvetlen napsugárzás, tűz, vagy egyéb hatásának.

FIGYELEM

Az elem a szakszerűtlen kezelés következtében felrobbanhat. Ne töltsé újra, ne szedje szét és ne dobja tűzbe.

A biztosíték cseréje

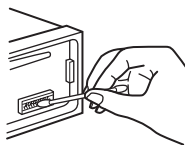
A biztosíték cseréjénél ügyeljen arra, hogy az eredeti biztosítékon feltüntetett áramerősségnek megfelelően használjon. Ha a biztosíték kiég, ellenőrizze a tápfeszültség csatlakozást, majd cserélje ki a biztosítékot. Ha a csere után ismét kiég a biztosíték, a hiba a készülékben van. Ilyenkor forduljon a legközelebbi Sony márkaszervizhez.



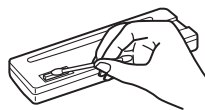
Biztosíték (10 A)

A csatlakozók tisztítása

A készülék működése rendellenessé válhat, ha az előlap és a készülék csatlakozói elszennyeződnek. Annak érdekében, hogy ezt elkerülje, vegye le az előlapot (5. oldal), és tisztítsa meg a készüléken és az előlapon található csatlakozókat vatta segítségével. A vattát ne nyomja túlzott erővel a csatlakozóvégekre. Ellenkező esetben a csatlakozók megsérülhetnek.



A készüléken



Az előlap hátoldalán

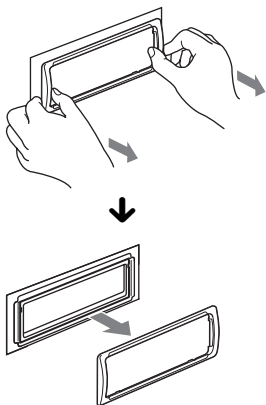
Megjegyzések

- A biztonság érdekében a csatlakozók tisztítása előtt állítsa le a jármű motorját, és vegye ki az indítókulcsot.
- Ne érintse meg a csatlakozókat kézzel vagy fémeszközzel.

A készülék kiserelése

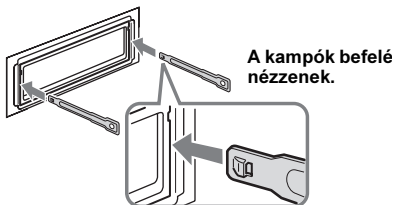
1 A külső védókeret eltávolítása.

- 1 Válassza le az előlapot (5. oldal).
- 2 Csípjé össze kétoldalt a védókeretet, majd válassza le.

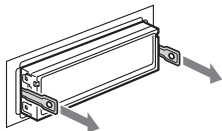


2 A készülék kivétele.

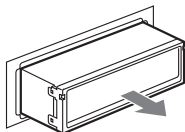
- 1 Tolja be egyszerre a két kioldókulcsot a készülék két oldalán, kattanásig.



- 2 A kioldókulcsokkal húzza kifelé a készüléket.



- 3 Csúszassa ki a készüléket a műszerfalból.



Minőség tanúsítás

A forgalomba hozó tanúsítja, hogy a CDX-GT250MP, CDX-GT252MP típusú készülék a 2/1984. (III. 10.) számú BKM-IpM. együttes rendeletben előírtak szerint megfelel a következő műszaki jellemzőknek.

Vevőegység

FM

Vételi frekvenciák: 87,5–108,0 MHz
Antennabemenet: külső antennacsatlakozó
Középfrekvencia: 150 kHz
Hasznos érzékenység: 10 dBf
Szelektivitás: 75 dB, 400 kHz-nél
Jel-zaj arány: 70 dB (mono)
Áthallás: 40 dB, 1 kHz-nél
Frekvenciaátvitel: 20–15 000 Hz

MW/LW

Vételi frekvenciák:
MW: 531–1602 kHz
LW: 153–279 kHz
Antennabemenet: külső antennacsatlakozó
Középfrekvencia: 25 kHz
Érzékenység: MW: 26 µV, LW: 45 µV

CD-lejátszó

Jel-zaj arány: 120 dB
Frekvenciaátvitel: 10–20 000 Hz
Nyávogás: nem mérhető

Erősítő

Kimenet: hangsugárzó kimenetek
Hangsugárzó impedancia: 4–8 Ω
Legnagyobb kimenő teljesítmény: 45 W × 4 (4 Ω-on)

Általános

Kimenetek:

Audiokimenetek (mély, hátsó kapcsolható)
Motoros antenna vezérlőcsatlakozó
Végerősítő vezérlőcsatlakozó

Bemenetek:

Telefon némítás csatlakozó
Távvezérlő bemenet
Antennabemenet
AUX bemenet (sztereó minijack)

Hangszínszabályzók:

Mély: ±10 dB, 60 Hz-nél (XPL0D)
Közepes: ±10 dB, 1 kHz-nél (XPL0D)
Magas: ±10 dB, 10 kHz-nél (XPL0D)

Energiaellátási követelmények: 12 V, egyenáramú
jármű akkumulátor (negatív test)

Méret: kb. 178 × 50 × 179 mm (szé × ma × mé)

Beépítési méretek: kb. 182 × 53 × 162 mm (szé × ma × mé)

Tömeg: kb. 1,2 kg

Mellékelt tartozékok:

Szerelési és csatlakoztatási eszközök (1 készlet)

Külön megvásárolható kiegészítők, felszerelések:
Távvezérlő: RM-X114

Előfordulhat, hogy a vásárlás helyén nem kapható az összes felsorolt tartozék. Kérjük, érdeklődjön a kereskedőnél.

A modell és a műszaki adatok előzetes bejelentés nélkül változhatnak.

Hibaelhárítás

Az alábbi felsorolásban megtalálhatja a leggyakrabban előforduló hibák orvoslását. A következő lista áttanulmányozása előtt javasoljuk, hogy ellenőrizze a csatlakozási és a kezelési utasításokat.

Általános

A készülék nem kap tápfeszültséget.

Ellenőrizze a csatlakozásokat és a biztosítókat.

A motoros antenna nem működik.

A motoros antenna nem rendelkezik jelfogóval (relével).

Nincs hang.

- Bekapcsolta a némitási funkciót (ATT), vagy a telefonos némitási funkció aktiválódott (ha a telefon némitó vezetéket csatlakoztatta az ATT-vezetékhez).
- Ha 2 hangsugárzót csatlakoztatott, válassza ki a fader szabályozó (FAD) közepső beállítását.

Nincs hangjelzés.

- A hangjelzést kikapcsolta (11. oldal).
- A készülékhez külön megvásárolható végerősítőt csatlakoztatott, és nem a készülék saját erősítőjét használja.

A memóriában tárolt információk törlődtek.

A tápvezetéket vagy az akkumulátort leválasztotta az áramköről, vagy a csatlakozás nem megfelelő.

A tárolt állomások és a pontos idő törlődtek.

A biztosíték kiolvadt.

Zaj hallható, ha az indítókulcsot elfordítja.

A vezetékek nem megfelelően vannak egyeztetve a jármű tápfeszültség csatlakozójának vezetékeivel.

Lejátszás vagy rádióvétel közben elindul a bemutató.

Ha 5 percig nem végez műveletet, és a „DEMO-ON” beállítás van kiválasztva, a bemutató elindul.

→ Válassza ki a „DEMO-OFF” beállítást (11. oldal).

A kijelzőről eltűnnek, egyáltalán nem jelennek meg a kijelzések.

- A „DIMMER-ON” beállítást választotta ki (11. oldal).
- A kijelzés eltűnik a kijelzőről, ha lenyomva tartja az (SOURCE/OFF) gombot.
→ A kijelzés bekapcsolásához tartsa ismét lenyomva az (SOURCE/OFF) gombot.
- A csatlakozók beszennyeződtek (14. oldal).

Az önműködő áramtalanítási funkció nem működik.

A készülék be van kapcsolva. Az önműködő áramtalanítási funkció a készülék kikapcsolása után lép működésbe.

→ Kapcsolja ki a készüléket.

Rádióvétel

Nincs vétel.

A vétel zajos.

- A csatlakoztatás nem megfelelő.
→ Csatlakoztassa a motoros antenna vezérlővezetékét (kék), vagy a kapcsolt tápfeszültség vezetéket (piros) a jármű antennaerősítőjéhez vezető tápvezetékhez (csak ha a jármű a hátsó vagy oldalsó ablakba épített FM, MW, LW antennával rendelkezik).
- Ellenőrizze az antenna csatlakoztatását a járműben.
- Ha a motoros antenna nem tolódik ki, ellenőrizze a motoros antenna vezérlővezeték csatlakoztatását.

A tárolt állomás nem hívható elő.

- Nem a pontos frekvenciát tárolta.
- Gyenge a vétel.

Az önműködő hangolás nem működik.

- A csökkentett vételi érzékenység üzemmódot nem megfelelően használja.
→ A hangolás túl gyakran leáll: válassza ki a „LOCAL-ON” beállítást (11. oldal).
- A hangolás nem áll meg a kívánt állomásnál: Válassza ki a „LOCAL-OFF” beállítást (11. oldal).
- Gyenge a vétel.
→ Használja a kézi hangolást.

FM vétel közben az „ST” jelző villog.

- A hangolást pontosan végezze el.
- Gyenge a vétel.
→ Válassza ki a „MONO-ON” beállítást (11. oldal).

Az FM sztereó adás csak monóban hallható.

A készülék mono vételi üzemmódban működik.

→ Válassza ki a „MONO-OFF” beállítást (11. oldal).

RDS

A készülék néhány másodperc után keresési üzemmódba (SEEK) kapcsol.

A kiválasztott állomás nem sugároz TP információkat, vagy a vétel gyenge.

→ Kapcsolja ki a TA funkciót (9. oldal).

A készülék nem kapcsolja be a közlekedési információkat.

- Kapcsolja be a TA funkciót (9. oldal).
- A kiválasztott TP állomás nem sugároz közlekedési információkat.
→ Hangoljon be egy másik állomást.

A PTY kijelzőn a „-----” kijelzés látható.

- A pillanatnyi állomás nem RDS állomás.
- A készülék nem érzékel RDS adatot.
- A rádióállomás nem azonosítja a műsörtípust.

A rádióállomás neve villog.

Az aktuális rádióállomásnak nincs alternatív frekvenciája.

→ Amíg az állomás neve villog, nyomja meg a (SEEK) +/- gombot. Megjelenik a „PI SEEK” kijelzés és a készülék keresni kezd egy másik olyan állomást, mely azonos PI adatokkal (műsörtípussal) rendelkezik.

CD-lejátszás

A lemezt nem lehet behelyezni.

- A készülékben már van egy lemez.
- A lemezt fejfelé lefelé vagy helytelenül helyezte be.

A lejátszás nem indul el.

- A lemez szennyezett vagy hibás.
- Nem audio használatra tervezett CD-R, CD-RW lemezt próbál meg lejátszani (13. oldal).

Az MP3, WMA fájlok nem játszhatók le.

A lemez nem kompatibilis az MP3, WMA formátummal és verziószámmal (13. oldal).

MP3, WMA fájlok lejátszása hosszabb idő után indul el, mint másoké.

- A következő lemezek lejátszásának elkezdése hosszabb időt igényel.
- Bonyolult könyvtárfelépítést tartalmazó lemez.
 - Többmenetes lemez.
 - Olyan lemez esetében, melyre még adatot lehet írni.

A kijelzést nem görgeti a készülék.

- A nagyon sok karaktert tartalmazó lemezek esetében előfordulhat, hogy a görgetés nem működik.
- Az „A.SCRL” menüpont „OFF” beállítása van kiválasztva.
→ Válassza ki az „A.SCRL-ON” opciót (11. oldal).
→ Tartsa nyomva a **(DSPL)** (SCRL) gombot.

A hang ugrik.

- A beszerelés nem megfelelő.
→ A készüléket legfeljebb 45°-os dőlésszöggel, a jármű merev részén kell beszerelni.
- A lemez szennyezett vagy hibás.

A készülék nem adja ki a lemezt.

Nyomja meg a **(▲)** (kiadó) gombot (6. oldal).

Hibakijelzések, üzenetek

ERROR

- A lemez piszkos, vagy fordítva helyezte be.
→ Tisztítsa meg, vagy helyezze be megfelelően a lemezt.
- Üres lemezt helyezett be.
- Valamilyen probléma miatt a lemez nem játszható le.
→ Helyezzen be egy másik lemezt.
- A **(▲)** gombbal vegye ki a lemezt.

FAILURE

A hangszórók, erősítők csatlakoztatása nem megfelelő.
→ A csatlakoztatás módját lásd a beszerelési, üzembe helyezési útmutató részben.

L. SEEK +/-

Önműködő hangolás közben a csökkentett vételi érzékenységu keresés be van kapcsolva.

NO AF

A pillanatnyi rádióállomásnak nincs alternatív frekvenciája.

NO MUSIC

A lemez nem zenei fájlokat tartalmaz.
→ Helyezzen be egy zenei CD-lemezt ebbe a készülékbe.

NO NAME

A műsorszám nem tartalmaz lemez-, album-, előadó- vagy műsorszámnevet információt.

NO TP

A készülék folytatja a fogható TP állomások keresését.

OFFSET

Belső üzemzavar léphetett fel.
→ Ellenőrizze a csatlakoztatásokat. Ha a hibaüzenet nem tűnik el a kijelzóról, forduljon a Sony szakszervizhez.

PUSH EJT

A lemezt nem lehet kivenni.
→ Nyomja meg a **(▲)** (kiadó) gombot (6. oldal).

READ

A készülék a lemezen lévő műsorszám és album információkat olvassa be.
→ Várjon, amíg a beolvasás befejeződik, és a lejátszás önműködően megkezdődik. A lemez adatszerkezetétől függően ez a művelet több percig is eltarthat.

„LLLL” vagy „RRRR”

Előre vagy hátra történő gyorskeresés közben elérte a lemez elejét vagy végét, és nem tud továbblépni.

”—”

A karakter nem jeleníthető meg ezzel a készülékkel.

Ha a fenti műveletek nem hoznak eredményt, forduljon a legközelebbi Sony szakszervizhez. Ha CD-lejátszási hiba miatt szervizbe viszi a készüléket, vigye magával azt a lemezt is, melynek használata során a hiba fellépett.

Regisztrálja termékét a következő oldalon:

www.sony-europe.com/myproducts

HU



Feleslegessé vált elektromos és elektronikus készülékek hulladékként való eltávolítása (Használható az Európai Unió és egyéb európai országok szelektív hulladékgyűjtési rendszereiben)

Ez a szimbólum a készüléken vagy a csomagolásán azt jelzi, hogy a terméket ne kezelje háztartási hulladékként. Kérjük, hogy az elektromos és elektronikai hulladék gyűjtésére kijelölt gyűjtőhelyen adja le. A feleslegessé vált termékének helyes kezelésével segít megelőzni a környezet és az emberi egészség károsodását, mely bekövetkezhetne, ha nem követi a hulladékkezelés helyes módját. Az anyagok újrahasznosítása segít a természeti erőforrások megőrzésében. A termék újrahasznosítása érdekében további információért forduljon a lakhelyén az illetékesekhez, a helyi hulladékgyűjtő szolgáltatóhoz vagy ahhoz az üzlethez, ahol a terméket megvásárolta.